凡例

- 1. 総目録には、『東南アジア研究』第1号 (1巻1号), 1963, から23巻4号, 1986に掲載された論文、資料・研究ノート、書評、現地通信、短報、および巻頭言など、全ての報告を収録した。
- 2. 総目録は、各号の目録ならびに索引からなる。目録は、各号の発行順に配列され、各号 でとに全ての報告が掲載順に配列される通巻目録とした。索引は、著者名索引および地域 別に再整理した著者名索引からなる。
- 3. 通巻目録には、1. に記した全ての報告が収録され、各報告は、コード番号・著者名(和名・ローマ字名)・報告表題(和文・英訳)・掲載頁の順に配列されている。なお、原著が英文の場合には、著者の和名・和文表題は付されていない。また、原著に英文表題が付されていない場合には、適宜、英訳表題を加えることとし、著者名についても標準的なローマ字表記を付した。
- 4. 各報告のコード番号は、4 桁あるいは 5 桁の数字からなり、4、5 桁目の数字が巻数を、3 桁目の数字が号数を、そして、1、2 桁目の数字が報告の番号を示す。 例えば、1303 は 1 巻 3 号の 3 番目の報告を、また、15313 は15巻 3 号の13番目の報告であることを示している。
- 5. 索引は、ローマ字表記による著者名のアルファベット順に配列した著者名索引、および それを地域別に再整理した地域別著者名索引からなる。索引に掲げた報告は、論文、資料 ・研究ノート、書評、現地通信、短報などで、巻頭言やあとがきなどは省略した。
- 6. 著者名索引,地域別著者名索引とも,著者名と報告のコード番号からなる。著者名に続くコード番号によって,通巻目録へアクセスできる。
- 7. 地域別索引の地域分類は、東南アジア諸国の国別を基礎とし、東南アジア全般ならびに 熱帯アジア全般についての報告(複数の国に関する報告を含む)などは、General の分類 項目に収録されている。また、東南アジアとその他の地域にまたがるものも General に 分類した。このほか東南アジア以外の地域についての報告は、Others の分類項目に収録さ れている。各国別の報告のうち、タイ、マレーシア、インドネシアに関しては、地域別の 細分類項目を掲げて、該当する報告を収録した。東南アジア諸国のほかに、東アジアおよ び南アジアの項目を掲げ、該当する報告を収録した。
- 8. 索引の著者名は、基本的に、姓 (surname) およびイニシャル化された名 (given name) で示されている。日本人著者で、姓および名のイニシャルが同じ場合は、ローマ字表記に続けて漢字表記名を加えた。また、同一の著者のローマ字表記が原著によって異なる場合には、最近の表記で統一することとした。例えば、Ohno, T. や Ono, T. とある場合には、Ono, T. で統一し、この著者による全ての報告のコード番号を収録している。姓名の区別が明瞭でない著者名は、原著記載のローマ字表記で、surname として扱われている名を掲げ、ほかの名はイニシャルのみを掲げることとした。

Explanatory Notes

- 1. This general catalog contains a listing of all reports published in *Tonan Ajia Kenkyu* (Southeast Asian Studies) from the inaugural issue of 1963 (Volume 1, Number 1) to Volume 23, Number 4 of 1986, including articles, notes, book reviews, field reports, and prologs.
- 2. The catalog comprises a list of contents of each issue and two indexes. The list of contents is arranged by volume and number in order of publication and lists all of the reports in each number in the order in which they appear. The indexes are an index by author and an index by country, in which authors are grouped according to the country or region treated in their articles.
- 3. The list of contents by volume gives for each report its code number, author's name (in Japanese characters and Roman letters), title (in Japanese with English translation), and page number. For articles in English, the author's name in Japanese characters and Japanese title are not given. When an original article does not carry an English title, an appropriate English translation of its title is appended. Similarly, the standard Romanization of the author's name is appended if necessary.
- 4. Code numbers are of four or five digits, indicating volume number, issue number, and report number within the issue. Thus, for example, 1303 indicates Volume 1, Number 3, the 3rd report therein; and 15313 indicates Volume 15, Number 3, 13th report.
- 5. The index by author consists of a listing in alphabetical order of authors' names in Roman letters, while in the index by country these are grouped by country or region. The indexes cover articles, notes, book reviews, field reports and others, but exclude the prologs and postscripts.
- 6. In both indexes, the author's name is followed by the code number of the report, which gives access to the list of contents.
- 7. The index by country is divided basically into the countries of Southeast Asia. Reports dealing with several countries, with Southeast Asia generally, with Southeast Asia and other regions, or with tropical Asia are grouped in a "general" category. Reports on regions outside Southeast Asia are listed in the category of "others". Within the Southeast Asian country groups, reports in the Thailand, Malaysia, and Indonesia categories are further subdivided by region. Two further categories are provided for reports on East Asia and on South Asia.
- 8. The indexes give surname and initial. Where two or more different Japanese authors have the same surname and initial, the Romanized entry is followed by the Japanese characters. Where a Japanese author spells his name differently in different reports, the spelling is standardized to the most recent. The spellings Ohno, T. and Ono, T., for example, would be standardized as the latter, and the code numbers of all reports by this author would be listed together. Where it is unclear which of an author's names is the surname and which the given name(s), the name treated as surname in the original report is retained, and other names are given as initials.